 OTIF	FAHRZEUGE GÜTERWAGEN – ANLAGE F			ETV WAG - F Seite 1 von 3
Status: ANTRAG	Fassung: 01	Ref.: A 94-02-F/1.2011	Original: EN	Datum: 15.09.2011

Einheitliche Rechtsvorschriften APTU (Anhang F zum COTIF 1999)

Einheitliche Technische Vorschriften (ETV) zum Teilsystem - Fahrzeuge

GÜTERWAGEN - (ETV WAG) - ANLAGE F

KOMMUNIKATION

FÄHIGKEIT DES FAHRZEUGS ZUR INFORMATIONSTRAGUNG ZWISCHEN STRECKE UND FAHRZEUG

Erläuternde Anmerkung:

Die Textpassagen dieser ETV, die nicht in Spaltenform gedruckt sind, sind identisch mit den entsprechenden EU Vorschriften. Die in zwei Spalten gedruckten Textpassagen sind nicht identisch, sie enthalten in der linken Spalte die ETV Vorschriften und in der rechten Spalte die entsprechenden EU Vorschriften. Der Text in der rechten Spalte dient lediglich der Information und ist nicht Teil der OTIF Vorschriften.


OTIF ETV

Entsprechender Text in den EU Vorschriften ¹

EU Ref.
²

¹ TSI Güterwagen - Anlage des am 8.12.2006 im Amtsblatt der Europäischen Union L344 veröffentlichten Beschlusses 2006/861/EC der Kommission, in der durch den Beschluss der Kommission 2009/107/EC (erschieden im Amtsblatt der Europäischen Union am 14.2.2009) abgeänderten Version.

² Wird auf kein EU Dokument verwiesen, so ist die Kapitel/Paragraphen Nummer die gleiche wie im OTIF Text.

 OTIF	FAHRZEUGE GÜTERWAGEN – ANLAGE F			ETV WAG - F Seite 2 von 3
Status: ANTRAG	Fassung: 01	Ref.: A 94-02-F/1.2011	Original: EN	Datum: 15.09.2011

OTIF ETV

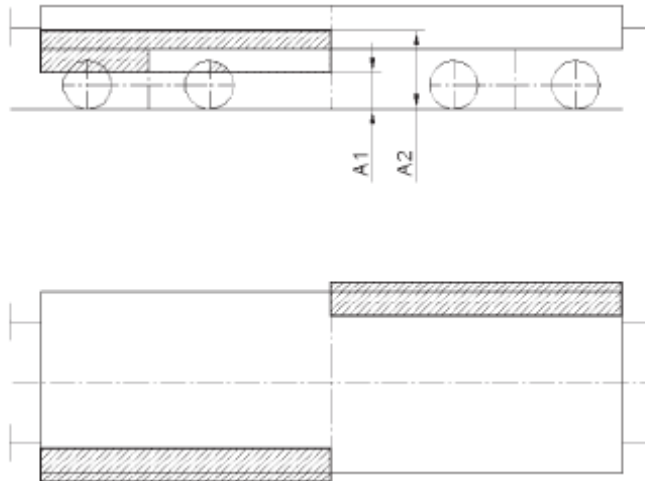
Entsprechender Text in den EU Vorschriften ¹

EU Ref.
₂

FÄHIGKEIT DES FAHRZEUGS ZUR INFORMATIONSTRAGUNG ZWISCHEN STRECKE UND FAHRZEUG

Bild F1

Tag-Position am Wagen



In Bild F1 (oben) zeigen A1 und A2 die minimale bzw. maximale Höhe über Schienenoberkante für die Positionierung der Tag-Mitte unter allen Beladungs- und Einfederungszuständen eines Güterwagens:

A1 = 500 mm

A2 = 1100 mm

**OTIF****FAHRZEUGE
GÜTERWAGEN – ANLAGE F**ETV WAG - F
Seite 3 von 3Status: **ANTRAG**

Fassung: 01

Ref.: A 94-02-F/1.2011

Original: EN

Datum: 15.09.2011

Bild F2

Montagevorschriften für Tag-Lesegeräte